

¡Basta al tráfico de personas!

Boletín informativo en contra del tráfico de personas



Concienciación

Defensa

Acción

Patrocinado por: Hermanas del Divino Salvador

Co-patrocinado por:

- Capacitar Internacional, Inc.
- Congregación de las Hermanas de Notre Dame
- Hermanas de St. José de Carondelet, Los Angeles
- Hermanas de St. Francisco de Colorado Springs
- Red de la justicia internacional de las Hermanas de la Misericordia
- Religiosas de la Corazon Sacrada de Maria

En este número se destacan factores que afectan el tráfico de niños estadounidenses.

Marzo 2006
Vol. 4 Núm. 3

La pornografía infantil por medio de webcams

Los sitios pornográficos ahora presentan imágenes de menores engañados a que realicen actos sexuales ante sus webcams para personas que creen que son sus amigos. Esto ha cambiado la pornografía infantil en maneras que hasta ahora no han podido entender los profesionales del campo.

Las webcams han ayudado a transformar esta industria ilícita y reducen la probabilidad de coger a los infractores; los usuarios usan las webcams para determinar si se están comunicando con un niño o un agente de policía secreto.

En 2004, se cerró un sitio de pago llamado 'Bigfunhouse' que proveía acceso a pornografía a través de webcams. Dicho sitio perdió la relación con su compañía de crédito, Verotel. Verotel rompió con 'Bigfunhouse' después de que el periódico *The New York Times* se pusiera en contacto con la empresa con preguntas acerca de imágenes ilícitas. (<http://www.nytimes.com/2005/12/30/national/30porn.html>)

El tráfico sexual de la juventud estadounidense

Muestras de sitios patrocinados por Google:

- Webcams Adultas: Webcams XXX en vivo con amateurs reales. ¡Ingresa gratis ahora!
- Chicas webcam calientes y amateur: Ven a festejar con chicas en directo. Chicas calientes en vivo en sus habitaciones.
- ¿Quieres sexo en directo y gratis? ¡Pornografía muy buena y gratis!
- Webcam de mis amigas en vivo: ¡Chatea con las modelos buenas! Con sonido.
- Chicas calientes en vivo: ¡Cientos de chicas calientes realizando actos sexuales totalmente en directo!
- Mírame en mi webcam: Soy una linda joven que está sola en casa y puedes mirar mi webcam ahora mismo
- Webcams de amateurs en directo: Acceso anónimo a las webcams. ¡Chateos y shows en vivo!
- ¿Quieres jugar con la webcam? Chatea y mira gratis a las mujeres más sexy a través de webcams
- Webcams pornográficas gratis: Accede webcams pornográficas totalmente gratis
- Chatea gratis con mujeres excitantes: Chatea gratis con mujeres asiáticas exóticas. Míralas desnudas en directo a través de webcam.

Nota de la redacción: Hemos borrado las direcciones de Internet para respetar a nuestros lectores.

Kris, de 15 años, salió de una fiesta en Brooklyn con gente que conoció allí, fue violada y casi forzada a vivir como prostituta. No se ha fugado de casa, es una típica adolescente de Nueva York, una buena alumna que viene de una familia fuerte, cariñosa y que la apoya mucho. El hombre que la raptó está condenado a 12 años de cárcel, pero el incidente la ha dejado marcada probablemente para siempre.

Dijo Kris, "Me siento sucia. Me corté el pelo. Me corté todo lo que tocó él." La joven también dijo que nunca va al baño sola cuando está en la escuela ni anda por las calles sin otra persona. (<http://www.nydailynews.com/boroughs/story/273902p-234588c.html>)

Ellen, una joven de 16 años que se fugó de su casa, fue forzada a trabajar para una red de prostitución de Nueva Jersey que operaba en moteles. La red contaba con la participación de entre 25 y 40 mujeres. Ellen había vivido una temporada en las calles después de huir de su casa en el condado de Camden en 2004. La mujer encargada de la red le ofreció un sitio para vivir, pero luego la forzó a prostituirse. La policía se enteró de la red después de que la joven regresara a casa de sus padres y llamó a las autoridades.

La policía descubrió que la cadena de prostitución operó durante tres años en moteles en la ruta 73. Se estableció el horario de comercio de las 9:00-22:00 de la noche y se cobraba a los clientes entre \$125 y \$150 por hora. Cuando la jefa de la red puso un anuncio en un periódico local que buscaba mujeres "sexy y discretas" y ofreció un sueldo de \$125, fue arrestada porque una detective secreta contestó el anuncio y habló de la posibilidad de hacerse prostituta para ella. (http://1010wins.com/topstories/local_story219203749.html)



Concienciación

2 Pornografía en Internet alienta abuso de niños

El Internet ha provocado un auge enorme en la explotación de niños a través de prostitución, pornografía, turismo de sexo y tráfico humano. Según un asesor de UNICEF, los pedófilos lo utilizan para acosar niños.

Aproximadamente el 55% de la industria de la pornografía infantil en el Internet tiene sede en EEUU, mientras que Rusia cuenta con el 23%, según una organización benéfica para niños en el Reino Unido (*National Children's Homes*). Dichos sitios de web son la causa principal de la alza en delitos sexuales contra niños.

Gente de todo el mundo tiene acceso a estas páginas web. Antes, era necesario conocer alguien o formar parte de una red pedófila, pero ahora cualquier persona pueda encontrar pornografía infantil en el Internet. Encuestas tomadas de pedófilos condenados muestran que hasta el 70% de ellos fueron inspirados a cometer los delitos después de ver imágenes de pornografía infantil en el Internet.

Según UNICEF, el crimen organizado es cada vez más el que se encarga de la demanda para niños en la industria del sexo, causada por el incremento drástico del número de pedófilos. UNICEF informó que "las bandas criminales, especialmente en Rusia y en Europa del este, sistemáticamente reclutan a niños para filmarlos durante actos sexuales, cosa que hace 6 y 7 años no tenía mercado comercial en absoluto. Un sitio web en Europa del este... generó \$2 millones de dólares mensualmente debido a la pornografía infantil".

En 2001 hubo un allanamiento de un sitio web estadounidense que tenía aproximadamente 250 mil suscriptores de 59 países. (<http://www.chron.com/es/CDA/ssistory.mpl/metropolitan/2777981>)

El papel del Internet y de los medios de comunicación

En Julio de 2005 la revista *Pediatrics* publicó el informe suplementario: "Impacto de los medios de comunicación sobre los comportamientos y las actitudes sexuales de los adolescentes". El informe, basado en un resumen sólido de literatura científica, fue llevado a cabo a pedido del congreso estadounidense con el apoyo de los Centros Para el Control y la Prevención de Enfermedades y por El Centro de Ciencias Sanitarias de la Universidad de Texas en Houston.

Según se informó: "Aproximadamente el 47% de los estudiantes de la secundaria han tenido relaciones sexuales. De ellos, el 7,4% dijeron haber tenido relaciones antes de los 13 años y el 14% habían tenido 4 o más parejas sexuales". Dado la cantidad de pruebas sólidas de que representaciones en los medios tienen influencia sobre los hábitos alimenticios de los adolescentes así como el fumar y el beber, es probable que las imágenes y referencias sexuales (encontradas en televisión, cine, videojuegos, música, revistas y sitios web) tengan efectos negativos sobre ellos. En

cuanto al Internet, una encuesta nacional de niños de 10-17 años de edad revela que 1 en 5 de ellos "ha encontrado inadvertidamente contenido explícitamente sexual, y 1 en 5 ha recibido una sollicitación sexual no deseado en línea".

Según un estudio llevado a cabo en EEUU, 1 de cada 5 niños que usan el Internet con frecuencia reciben invitaciones sexuales de desconocidos. En otro estudio se muestra que aproximadamente 104,000 niños son víctimas de abuso sexual cada año.

(Pasaje de un artículo del 2004 de Adam Mathews, http://satyamag.com/nov04/adamsmathews_theft.html)

Una sicóloga clínica habló de la posibilidad de que el aumento del número de niños sexualmente agresivos se deba a que son expuestos a imágenes gráficamente sexuales a una edad menor por medio de: programas de televisión explícitos, acceso mayor a la pornografía del Internet y menos supervisión de sus padres.

(<http://chron.com/es/CDA/ssistory.mpl/metropolitan/2777981>).

Debbie, de 15 años, fue secuestrada de enfrente de su casa una tarde. Es la hija del medio de una familia unida de las fuerzas aéreas que vive en un suburbio de Phoenix y es muy buena estudiante. Fue amarrada, amenazada y conducida por la ciudad durante horas antes de ser drogada, llevada a un edificio y violada por 6 hombres.

Fue golpeada, encerrada en una jaula para perros y dada de comer comida de perros. Sus secuestradores le dijeron que echarían ácido sobre su sobrina de 19 años si trataba de escapar.

Pusieron un anuncio en la página web comunitaria Craigslist en una sección llamada "Amor Adolescente" ("*Teen Love*"). Hombres empezaron a venir a la casa para cometer actos sexuales degradantes con ella y sus captores se quedaban con el dinero. Cuando Debbie les preguntaba a algunos hombres por que la venían a ver cuando tenían esposas esperándolos en casa, ellos no le daban respuesta.

Tras una pista, la policía allanó la casa pero no le encontraron a Debbie. Sus secuestradores la habían amarrado, amordazado y escondido en un cajón bajo la cama. Sin embargo, en una segunda redada la policía la encontraron y la liberaron, asombrados de su coraje. Sus captores se declararon inocentes.

La familia de Debbie se mudó de Phoenix a la región central de EEUU, esperando que eventualmente sanen sus heridas.



Concienciación

Crimen organizado tiene presencia en la Web

La tecnología está jugando un papel enorme con respecto al desarrollo del crimen organizado por todo el mundo, y esto representa un gran desafío para las autoridades policiales. Las formas tradicionales del crimen organizado, es decir, el juego, la prostitución callejera y la gestión de propiedad robada, se han convertido en juego y prostitución cibernéticos y robo de propiedad intelectual.

En el pasado, el crimen organizado era un problema a nivel local, o sea, ciudad por ciudad, estado por estado. Existía en algunos lugares, en otros no. Pero ahora parece que la jurisdicción carece de importancia, ya sea legal o ilegal, porque hoy día la gente usa Internet.

Sin embargo, los que cometen delitos por Internet desde su propia casa no están a salvo de la ley. "A diferencia de lo que se cree, el anonimato en línea no existe", dicen los policías. "Al acceder a Internet, uno deja una huella detallada. Si visitas un sitio ilegal o si actúas de manera ilegal en línea, dejas ADN electrónico en tu computadora, en las computadoras conectadas a la tuya, y en los servidores a través de los que se realiza la conexión". (<http://www.theage.com.au/articles/2004/11/29/1101577418507.html>)

MARY A lo largo de un periodo de 18 meses, un hombre de 32 años trasladó a Mary, una niña de 13 años, entre los estados de Idaho, Nevada y California. Se le acusó de seis cargos de transporte de menores interestatal con fines de prostitución. (<http://sfgate.com/cgi-bin/article.cgi?f=/c/a/2005/02/05/BABADIGEST5.DTL>)

Prostitución de menores

En junio de 2004, se publicó un artículo en el boletín Juvenile Bulletin de la Oficina de Justicia y Prevención de la Delincuencia Juvenil del Departamento de Justicia estadounidense en el que se desvela que la prostitución de menores ocurre en diversos contextos.

- Tanto redes internacionales como organizaciones de crimen interestatales trafican con niñas jóvenes, trasladándolas a lugares lejanos con promesas de empleo y dinero. (Flowers, R.B. 2001. Runaway Kids and Teenage Prostitution. Westport, CT: Greenwood Press)
- Algunos padres comercializan a sus hijos y los prostituyen a través de Internet. (The Hofstede Comité Report. 1999. Juvenile Prostitution in Minnesota. St. Paul, MN: Minnesota Attorney General's Office).
- Los jóvenes que se fugan de casa o que viven en la calle son reclutados por proxenetas o practican el "sexo de supervivencia".
- Los camellos obligan a drogadictos adolescentes a prostituirse como condición para recibir drogas o alojamiento. (Klain, E.J. 1999. Prostitution of Children and Child-Sex Tourism: An Analysis of Domestic and International Responses. Alexandria, VA: National Center for Missing and Exploited Children).
- Como parte de los ritos de iniciación, las pandillas a veces requieren que los nuevos miembros practiquen el sexo a cambio de dinero u otros servicios. (The Hofstede Committee Report, 1999).
- Hay jóvenes que, de motu propio o en compañía de sus amigos, se prostituyen de manera ocasional, a veces frecuente, para ganar dinero o simplemente para vivir una experiencia arriesgada. (Rasmussen, A. 1999. Commercial Sexual Exploitation of Children: A Literature Review. Minneapolis, MN: The Alliance for Speaking Truths on Prostitution and The Center for Urban Regional Affairs).

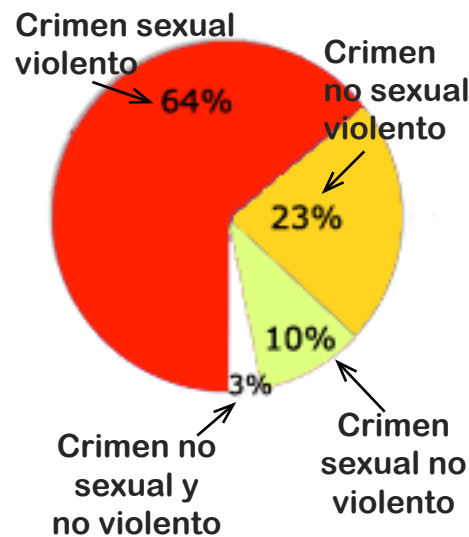
Los menores que se prostituyen pueden ser niños o adolescentes que apenas se diferencian de sus homólogos adultos. Puede que trabajen en solitario o en grupos, bajo el control de proxenetas, padres, u otros operadores. Casi todo lo que se ha escrito sobre este tema ha tendido a enfocarse en las niñas, pero los menores varones que participan en estas actividades atraen cada vez más atención.

Hay mejor información disponible sobre las historias de los menores que se prostituyen, así como los vínculos que existen entre la prostitución juvenil y el maltrato infantil, el abuso sexual, y la fuga del hogar. Hay menos información sobre cómo se trata a estos jóvenes dentro de los sistemas de justicia y de protección de menores.

Parte de la complejidad de este problema está relacionada con el estatus social y legal de los jóvenes involucrados. Los menores que se prostituyen pueden considerarse ante todo como víctimas que están bajo el control de adultos sin escrúpulos así como del vicio comercial, pero también se pueden ver como participantes voluntarios en un comercio ilegal y una actividad inaceptable.

Las organizaciones de asistencia social y de reforma suelen aproximarse a estos jóvenes como víctimas de explotadores específicos y/o de condiciones sociales más generales. En cambio, los policías típicamente los ven como delincuentes. (Fasset, B., and Walsh, B. 1994. Juvenile prostitution: An overlooked form of child sexual abuse. The APSAC Advisor 7(1): 9). De hecho, el sistema judicial trata a estos jóvenes de las dos formas. (www.ojp.usdoj.gov/ojjdp)

Delitos relacionados con prostitución cometidos en contra de víctimas menores





Concienciación

Ausentismo escolar

En un esfuerzo para poner fin al ausentismo escolar entre los estudiantes de primaria y de secundaria, el departamento de policía de San Diego y los Servicios de Protección al Menor se unieron para disminuir la tendencia creciente de no asistir a la escuela. Sin embargo, durante el “movimiento anti ausentismo,” la policía descubrió algo muy perturbador, que a los niños los estaban reclutando en pandillas para prostituirlos.

Unos agresores sexuales ya estaban intentando captar a las niñas, algunas de las cuales sólo estaban en la primaria. El 80% de las niñas reclutadas eran menores de 18 años y algunas tenían tan sólo 10 años.

En 2003, la policía de San Diego se comunicó con 184 niñas menores que se sospechaba estaban involucrados en la prostitución. Los agentes de la policía de San Diego también trabajaban con la policía de Tijuana, ya que muchas de las niñas que fueron reclutadas por pandillas se las llevaban al otro lado de la frontera y las vendían en las calles de México. (<http://www.1onews.com/news/3967527/detail.html>)

Alise, de 15 años, se escapó de la casa. Cinco meses más tarde, una noche de agosto de 2005, su padrastro la encontró en el sitio de Internet Craigslist. El padrastro, un vendedor muy prolijo de los suburbios, no podía creer lo que vio esa noche.

La niña californiana estaba desnuda, sobre sus manos y sus rodillas, y ofrecía “una experiencia XXX que hay que probar” junto con un número de teléfono celular.

Sin embargo, semanas más tarde, después de que la policía encontrara a Alise y la devolviera a casa, el padrastro se armó de valor y volvió a la computadora. Encontró a la niña de nuevo: “una jovencita rubia explosiva, exótica y caliente, está disponible para su placer”. Ella figuraba en 56 avisos distintos en Craigslist, tenía mucho maquillaje que la hacía parecer de más edad y pocas veces tenía ropa puesta. (http://www.insidebayarea.com/ci_3258382?rss)

El monitoreo del sitio de Internet Craigslist para hallar avisos en que se vende sexo con menores

Craigslist, un sitio utilizado por millones de personas en todo EEUU para comprar y vender una gran variedad de cosas, desde electrodomésticos hasta automóviles, es también un mercado cibernético para aquellos que buscan comprar y vender sexo. Agentes de la policía que estaban tratando de averiguar la fuente de estos avisos de prostitución en Craigslist llevaron a cabo allanamientos en las ciudades de Chicago, Los Angeles, Nueva York y el área de la bahía de San Francisco.

Para las autoridades policiales, es un desafío mantenerse al día con la gran cantidad de avisos en Craigslist. Así explicó un fiscal del condado de Alameda, California, quien participa en los esfuerzos locales y nacionales para luchar contra el tráfico de niños con fines de explotación sexual. Un día, en un periodo de dos horas, más de 300 avisos que ofrecían relaciones sexuales en el área de la bahía de San Francisco se publicaron en el sitio. Mientras que un número cada vez mayor de prostitutas deja las calles por el ciberespacio, parece que un número creciente de niñas adolescentes también se les están ofreciendo a los clientes por Internet.

La policía dice que el uso de Craigslist y otros sitios puede ofrecer a los “proxenetas” un mayor nivel de libertad para las transacciones ilícitas y, por lo tanto, dificultar el trabajo de la policía para agarrarlos.

Asimismo, los avisos en Internet complican la tarea de los defensores que trabajan para liberar a estas jóvenes del comercio sexual. Muchas veces, los proxenetas amenazan a las niñas con abuso físico para mantener el flujo de dinero y para que se comporten. “Dicen que son intocables y las niñas les creen,” dijo la policía. “Ellos administran su negocio en la oscuridad y la niña sabe que están allí”.

Niños a riesgo

“En un estudio realizado por investigadores de la Escuela de Medicina de la Universidad de Pennsylvania en 1998, se revela que el abuso sexual de niños parece ser poco reconocido, denunciado y tratado.

Los investigadores encontraron que del 8 al 16% de la población de hombres en general tenía una historia de abuso sexual. Además, los niños que corrían más riesgo de ser abusado sexualmente eran menores de 13 años, de piel no blanca, de un nivel socioeconómico bajo y que no vivían con sus padres. Los agresores sexuales solían ser hombres conocidos, pero no familiares”... “Cuando un joven revela que ha sido abusado sexualmente, es castigado más si su ‘hombría’ y su orientación sexual se ponen en duda. A consecuencia de esto, es común que los niños se queden callados sobre el tema del abuso sexual”...

“La Oficina Federal de Investigación (FBI, por sus siglas en inglés) calcula que más del 50% de toda la pornografía infantil confiscada en los EEUU muestra a niños varones”.

Fuente: (*Profiting from Abuse: An Investigation into the Sexual Exploitation of Our Children*, UNICEF November 2001, pg. 11)



Defensa

¿Quién nos ayuda?

En abril 2005, ECPAT-USA publicó el informe de investigación, “¿Quién nos ayuda? Cómo el sistema les falla a las jóvenes explotadas sexualmente en EEUU”, para destacar la disparidad en el trato a las estadounidenses respecto al que reciben las extranjeras- todas víctimas del tráfico con fines de explotación sexual.

“Una gran cantidad de niñas estadounidenses (menores de 18 años) son víctimas de la prostitución forzosa en sus propios barrios – y los callejones de éstos – pero no se repara en ello y se les niegan los recursos que se proporcionan a las menores que entran en el país de manera ilegal desde el extranjero...”

En el informe, se procura mejorar la concienciación pública respecto a la verdadera situación de las menores que trabajan en la prostitución, que se entienda que son víctimas y presionar para que se produzcan reformas en su favor, en particular en las áreas de prevención y servicios que las ayudarán a salir de la llamada “vida”.

“Según la Ley de protección a las víctimas del tráfico (TVPA), se define a las personas de menos de 18 años involucradas en un acto sexual comercial como víctimas, tanto si se les ha traído (o traficado) a EEUU desde otro país como si no, tanto si el tráfico del que han sido víctimas se ha producido cruzando las fronteras estatales como si no e independientemente de si su participación es “consensual”. No obstante, hasta ahora la puesta en práctica del TVPA, tanto en cuanto a los servicios como a los procesos, ha ayudado a las niñas provenientes del extranjero mientras que básicamente olvida a las estadounidenses que se encuentran en situaciones parecidas.”

Las menores prostituidas pasan desapercibidas en EEUU

“Se oculta a la gran parte de las jóvenes prostituidas tras las puertas cerradas de los servicios de acompañantes, salones de masajes, clubes de baile y otros establecimientos “legales” donde se compra y vende el sexo. A menudo éstas son objeto del abuso o el rechazo de sus propias familias, abrumadas ante la situación;

éstas jóvenes pasan desapercibidas en las escuelas además de tener que enfrentarse al desprecio por parte de sus compañeros de clase y de la gente de su edad. Cuando se las detiene, pasan por el sistema judicial adulto gracias a carnés de identidad falsos y/o la fianza pagada por su proxeneta, y vuelven a estar en la calle en un día... Las niñas detenidas que son referidas al sistema judicial para menores a menudo vuelven a situaciones domésticas abusivas, se las deja de vuelta en las calles o se las envía a centros o instalaciones de rehabilitación social que ni reconocen ni abordan sus problemas...”

Esbozo: datos y cifras que faltan

“En NISMART (Estudios nacionales de incidencia: Menores desaparecidos, secuestrados, fugados y echados de casa), basándose en datos relevantes, se estima que a escala nacional 450.000 niños se escapan de casa cada año y que uno de cada tres adolescentes en la calle se verá atraído hacia la prostitución dentro de 48 horas de abandonar su casa...”

La edad de entrada a la prostitución

“Pruebas circunstanciales y la experiencia sugieren que la edad típica a la que las niñas comienzan con este estilo de vida es de 13 o 14 años. Según defensores de estas menores, esta edad está “cayendo en picada” hacia los 10 – 11 años. Es comprensible que la prostitución de las impúberes provoque una particular indignación, pero la mayor parte de las jóvenes que se prostituyen son adolescentes y al poner demasiado énfasis en los niños se puede correr el riesgo de desviar la atención de la prostitución de las adolescentes mayores.”

El tráfico nacional

“Una cantidad considerable de niñas víctimas del tráfico son transportadas de un estado a otro a través de rutas muy frecuentadas que incluyen el

Suroeste (Los Ángeles, Las Vegas y Reno), el Noroeste pacífico (Hawái a California) y el Norte y el Este (Nueva Inglaterra y Nueva York a Florida). Atlanta, un centro de eventos deportivos y convenciones, es tanto una buena ciudad para unas vacaciones cortas como un destino popular para los proxenetas. Según un proveedor de servicios, se traslada el 80% de las jóvenes que se prostituyen en Cali-

fornia de un condado a otro, y ellas sufren el mismo aislamiento y desorientación que aquellas que son víctimas del tráfico entre estados.”

¿Quiénes son las jóvenes y de dónde vienen?

“Todas las entrevistas subrayan que la prostitución juvenil se produce en todo el país y que sea cual sea la raza o el origen étnico de las jóvenes, la gran mayoría – por lo menos de aquellas que son detenidas – proviene de familias pobres...”

El informe considera el condicionamiento durante la niñez y las tácticas de reclutamiento utilizadas por los proxenetas que crean una vulnerabilidad en las jóvenes; el patrón de uso y de abuso de las niñas por parte de los proxenetas; el daño tanto físico como psicológico debido a sus experiencias y lo difícil que es salir de la prostitución una vez involucrada en ella. El informe

Ecpat cont. pág. 6

¿Quién nos ayuda?



Cómo el sistema les falla a las jóvenes explotadas sexualmente en EEUU

Ejemplos de 4 ciudades estadounidenses

ECPAT-USA, Inc.



Defensa

La Cumbre Euro-americana sobre los niños desaparecidos.

6 El tráfico “autóctono” de personas con fines sexuales

Los criminales experimentados primero ganan la confianza de los niños y después los obligan a trabajar en agencias de acompañantes, salones de masaje, el striptease, la pornografía y la prostitución. Para las víctimas, esto se convierte en “sexo de supervivencia,” porque sólo pueden ganarse la vida si obedecen las órdenes de sus patrones.

Los traficantes pueden cruzar las fronteras estatales con estos niños para evitar que se les descubra y para estar cerca de los grandes acontecimientos deportivos, culturales y de ocio. Coches, furgonetas, todoterrenos, limosinas, y autobuses llevan a estas jóvenes víctimas a ciudades que atraen grandes números de hombres que están allí de paso, tales como los congresistas, el personal militar, los temporeros y turistas que buscan contratar prostitutas.

Frecuentemente, para las víctimas es imposible escapar de esta situación porque el miedo precisamente las mantiene en ese estado. Los menores viven atemorizados por los actos sádicos de sus “clientes”, por ser azotados y abusados si no contribuyen

su cuota (que va de \$500 a \$1.800 al día), por perder sus mecanismos de defensa (las drogas y el alcohol) y por carecer de comida y de un sitio para vivir. Estos niños también tienen miedo y vergüenza de que sus familias se enteren de lo que han estado haciendo. Temen la policía y ser devueltos a casa.

Las víctimas sufren de muchas dolencias físicas y enfermedades, incluso las de transmisión sexual y el VIH-SIDA. Sufren de trastornos emocionales como un profundo odio contra sí mismos, estrés postraumático y vinculación afectiva traumática, conocida como el Síndrome de Estocolmo, una perturbación en la que la víctima se siente agradecida por cualquier favor, incluso por el simple hecho de que se le permita vivir.

Al igual que hemos tenido que educar a los niños pequeños sobre cómo comportarse con los desconocidos, también deberíamos enseñarles a los jóvenes adolescentes sobre los peligros del tráfico de personas y los métodos y las manipulaciones de los depredadores sexuales.

*(Fragmento del Washington Times
29 de abril de 2005)*

Angelica, 16 años de edad, empezó a bailar en privado y a participar en el comercio sexual después de que un hombre mayor la convenciera de que podría ganar mucho dinero gracias a su físico. “Conocí un amigo de un amigo que me habló de todo esto y sonaba bien,” dijo. Cuatro años más tarde, contó que “Sabía que no estaba bien, pero cuando una ve tanto dinero, no le importa. Durante mucho tiempo intenté callar esa pequeña voz dentro de mí que me decía que estaba mal. Todo esto sin duda destruye la autoestima.” La golpearon, la violaron, la apuñalaron y dio la luz a una niña nacida muerta, pero ahora estudia negocios en una universidad en Boston y está intentando poner su vida en orden.

(Fragmento extraído de <http://news.bostonherald.com/local-Regional/view.bg?articleid=50574>)

Ecpat cont. de pág. 5 también destaca el debate que tiene lugar entre los agentes de la ley y en el seno de las agencias de asistencia social sobre hasta qué punto estas jóvenes son víctimas o delincuentes y sobre cuál es la mejor manera de rehabilitarlas. Existe una iniciativa de creciente preponderancia para tratar a las niñas como víctimas que merecen rehabilitación y para tomar mayores medidas preventivas tendentes al procesamiento de sus explotadores – tanto los proxenetas como los clientes.

“Los niños desaparecidos y explotados: El pasado, el presente y el futuro,” octubre de 2005, Suiza. El objetivo de esta cumbre era desarrollar un plan conjunto euro-americano para combatir este problema.

Se desconoce el alcance de este problema a nivel mundial. Pero se sabe que sólo en EEUU, cada año se denuncia la desaparición de 800.000 niños. Los propios parientes secuestran a aproximadamente 200.000 niños, y personas que no son familiares raptan a otros 58.000. Se considera que el negocio multimillonario de la pornografía infantil es uno de los comercios en Internet que crece con más rapidez.

El Centro Internacional para los Niños Desaparecidos y Explotados y el grupo afiliado Child Focus de Bélgica patrocinaron la cumbre, y la compañía suiza de servicios sanitarios Roche sirvió de anfitriona. Entre los ponentes se incluyeron Margarida Juan Miguel Petit, Relator Especial de la ONU sobre la venta de niños, la prostitución infantil y la utilización de niños en la pornografía; Michele Bruyere, el padre de una víctima de Bélgica; y John Walsh, el co-fundador del Centro Nacional para los Niños Desaparecidos y Explotados (EEUU) y el presentador del programa de televisión “America’s Most Wanted” [Los más buscados de EEUU]. El Centro Internacional para los Niños Desaparecidos y Explotados es una organización no gubernamental privada sin fines de lucro. Se trata de la agencia más importante que trabaja a nivel mundial para combatir el secuestro y la explotación de los niños. (<http://www.prnewswire.co.uk/cgi/news/release?id=156002>)

(Fragmentos extraídos del Resumen Ejecutivo del Informe de ECPAT, páginas 1-9)

Se puede comprar copias del informe por \$10 c/u, lo que incluye los gastos de envío

Escriban sus cheques a:

ECPAT-USA, 157 Montague St.

Brooklyn, NY 11201

718-935-9192; info@ecpatusa.org;

www.ecptusa.org



Línea directa gratuita:
(Para información y referencias
sobre el tráfico de personas)
1-888-373-7888

Acción

7 Localizando abusos llevados a cabo a través de Internet

Por todo el país, agentes de la Agencia de Inmigración y Aduanas (ICE, por sus siglas en inglés) examinaron más de 70.000 transacciones de tarjetas de crédito que fueron registradas por una empresa de facturaciones de compras en línea, que anteriormente tenía su sede en Minsk, Bielorrusia. Dicha empresa gestionó las facturaciones de gente que compraba pornografía infantil en Internet, y fue cerrada en enero de 2005 después de una investigación federal realizada en el 2004. Datos que surgieron de esas transacciones generaron más de 160 arrestos en Estados Unidos, y otros datos enviados a agencias de policía en otros 11 países produjeron más de 860 arrestos. (<http://www.navytimes.com/story.php?f=1-292925-557261.php>)

Operación 'Depredador'

En marzo de 2005, agentes federales arrestaron a 56 personas en Tucson como parte de la llamada Operación Depredador. La iniciativa nacional del Departamento Nacional de Seguridad para la Patria está destinada a capturar los abusadores sexuales de niños.

Arizona, con 187 arrestos, se ubica en el séptimo lugar entre los 10 estados con el mayor número de arrestos de depredadores desde que empezó el programa en julio de 2003; California tiene la mayor cantidad de arrestos con 1.317.

Más del 85% de los 5.000 sospechosos de abuso sexual infantil arrestados desde que inició la Operación Depredador es de origen extranjero y, según un comunicado del ICE, más de 2.100 han sido deportados.

Un vocero de la oficina de ICE en Phoenix dijo que, desde que comenzó la operación, han arrestado a 56 abusadores sexuales de niños en Tucson, 108 en Phoenix, 20 en Nogales, 2 en Yuma y 1 en Douglas. (http://www.tucsoncitizen.com/index.php?page=local&story_id=030505a12_predatorneedscut)

Operación 'Custodia'

En junio de 2005 empezó un programa piloto federal de un año para poner fin a la prostitución de niños.

La 'Operación Custodia' tiene el fin de arrestar a proxenetas y proveer de una 'casa segura' a los jóvenes para ayudarles a dejar la prostitución. Un equipo de fiscales trabaja con la policía usando interceptación telefónica, puteros secretos, así como archivos tributarios y financieros para arrestar a proxenetas y confiscar la propiedad usada por las jóvenes prostitutas. El Programa de Intervención para Víctimas de Agresiones Sexuales (SAVI por sus siglas en inglés) proporciona consejeros a las jóvenes, y es una iniciativa del Mount Sinai Medical Center que ha lidiado con la violación, el incesto y la violencia doméstica por más de 20 años. El programa, financiado por \$500.000 dólares, empezó en Queens porque casi un tercio de los 150 niños menores de 17 años arrestados en este distrito fueron arrestados por prostitución. (<http://www.nydailynews.com/boroughs/story/320793p-274348c.html>)

Normas Federales dirigidas a la pornografía infantil

Desde mediados de 2005, los productores de material pornográfico tienen que probar que las personas en sus fotos y películas son adultos, de acuerdo con reglamentos gubernamentales aprobados en mayo de 2005 por el Fiscal General Alberto Gonzáles.

Las normas establecen procedimientos detallados para la inspección de archivos de los productores de pornografía para asegurar que no se utilice a niños en material que sea sexualmente explícito. Los productores de pornografía que violen los requisitos estarían sujetos a condenas de hasta cinco años por el primer delito, y de hasta diez años por delitos posteriores.

Los productores tienen que mantener archivos detallados que verifican la identidad y la edad de cada individuo. Los reglamentos, publicados en el Registro Federal, también actualizan la definición de 'productor de pornografía' para incluir a los que producen representaciones visuales de materia sexualmente explícita que se publica en Internet.

Dichos reglamentos implementan enmiendas aprobadas por el Congreso al proyecto de ley para la "Protección infantil y para el cumplimiento contra la obscenidad", el cual fue firmado por el Presidente Bush en 2003.



"El dinero es la raíz de todos los males y la prostitución es el árbol."

Lattifah Simon, Directora Ejecutiva del Centro para el Desarrollo de la Mujer Joven, en San Francisco (Center for Young Women's Development)

La Alianza Nacional Cristiana sobre la Prostitución (Nacional Christian Alliance on Prostitution) ha lanzado un nuevo sitio Web, <http://www.breakthetraffic.com>, a fin de plantear el perfil de la esclavitud y el tráfico de personas que ocurren hoy en día. Su propósito es animar a la gente a dar un paso adelante e involucrarse en el asunto, (incluso si al principio tan solo se trate de una pequeña participación).

Para solicitar más información, póngase en contacto con:
Mark Wakeling, National Christian Alliance on Prostitution
PO Box 37077 London E15 4XR
Número de teléfono: 0845 004231 Móvil: 07956 300344



Acción

Para presentar una denuncia contra los ciudadanos extranjeros que son depredadores de niños, turistas internacionales que buscan tener sexo con niños, traficantes con menores, o individuales que compran pornografía infantil en Internet, llame al número de acceso gratuito (866) 347-2423 en cualquier momento del día.

“Putas adolescente” “niña prostituta”

No les ponemos una etiqueta negativa a los niños que son víctimas del incesto, la violación o la pornografía. Entonces, ¿por qué lo hacemos cuando nos referimos a los menores que son explotados con fines sexuales y comerciales?

Un taller que tuvo lugar el 7 de marzo, en Nueva York, examinó:

- La influencia del lenguaje que utilizan los medios de comunicación sobre la sociedad y su percepción de este asunto así como su motivación para encarar el problema.
- La influencia de las organizaciones comunitarias sobre las salidas mediáticas con el fin de cambiar la manera en que cubren las noticias que tratan sobre la explotación sexual de niños y jóvenes.
- Consejos y sugerencias para ayudar a los medios de comunicación a transmitir el mensaje correcto.

La ponente fue la Lic. Deborah Zanke quien tiene una Licenciatura en Asistencia Social y es la Directora de Desarrollo y Comunicaciones de Marymount (una agencia de las Hermanas del Buen Pastor [Sisters of the Good Shepherd]) en Winnipeg, Manitoba, Canadá.

Deborah es la presidenta de la organización defensora llamada Iniciativa para una mayor conciencia de los medios de comunicación en cuanto a los jóvenes que son explotado sexualmente (Media Awareness Initiative about Sexually Exploited Youth, o MAISEY según sus siglas en inglés). Las acciones de este grupo a nivel local han ocasionado cambios en la manera en que los medios de comunicación representan a los menores que sufren de explotación sexual.

Tras muchos años de experiencia en las relaciones mediáticas, Deborah sigue entusiasmada en lo que atañe al poder de los medios de difusión para lograr cambios en asociación con organizaciones comunitarias que buscan tener una buena influencia en la vida de los niños en peligro.

Universitarios se organizan en contra del tráfico de personas

La tercera Conferencia anual sobre los derechos humanos, celebrada en la Universidad Northwestern (Northwestern University Conference on Human Rights, o NUCHR por sus siglas en inglés) junto con la primera Cumbre nacional anual de la coalición del campus contra el tráfico de personas (National Summit of the Campus Coalition Against Trafficking, o CCAT según sus siglas en inglés), anuncia una conferencia nacional estudiantil sobre el tráfico de personas, que tendrá lugar en el campus de la Universidad Northwestern en Evanston, Illinois, del 6 al 8 de abril de 2006.

El modelo de la conferencia NUCHR escoge un área temática cada año y luego selecciona a los mejores líderes estudiantiles para cada tema anual a través de un proceso competitivo de solicitud que tiene alcance nacional. Este año, el grupo de candidatos para el tema del tráfico de personas fue el más grande y el más diverso de toda la historia de la conferencia.

CCAT, un proyecto patrocinado por el Fondo FAIR (FAIR Fund) y el Proyecto Polaris (Polaris Project), es una iniciativa de las bases comunitarias de extensión y sirve como una coalición nacional de grupos estudiantiles y activistas en contra del tráfico de personas. Se dedica a fomentar el movimiento en contra del tráfico mediante el apoyo a la organización de estudiantes, el fomento del liderazgo estudiantil positivo, el facilitar el aprendizaje de par a par entre estudiantes y el acceso a los recursos y las organizaciones que trabajan directamente en este campo.

El embajador John Miller de la Oficina para el Control y el Combate del Tráfico de Personas del Departamento de Estado de los EEUU será uno de los prestigiosos ponentes. Los participantes provendrán de 74 universidades, 12 países y 4 continentes. La conferencia de tres días incluirá paneles

Sitios informativos en Internet:

(todos con información relacionada con el tráfico de personas)

Centro Internacional para Niños Desaparecidos y Explotados (International Center for Missing and Exploited Children)

<http://www.icmec.org>

Conferencia de la Universidad Northwestern (Northwestern Conference)

www.ccatcoalition.org

www.polarisproject.org

Traducción al español por Susan Ayoob, Sara Benet, Elizabeth Ann Chegezy, Erin Coleman, Joshua Covey, Sarah Guth, Aaron Schwab, Ellen Wingo del Instituto de Estudios Internacionales en Monterey, CA.

Editado por

Helena Alvarez de la Miyar, Pedro Marquez, Eleonora Ronconi, y Adriana Zuniga Hernandez.

y presentaciones que abordan el tema del tráfico global en los EEUU, Europa del Este, el Este de Asia y África.

Para más información:

Co-presidente: Michael Chanin
m-chanin@northwestern.edu

Número de teléfono: 847.712.5673

¡Basta al tráfico de personas! está dedicada exclusivamente a promover el intercambio de información entre congregaciones religiosas y organizaciones colaboradoras que trabajan para acabar con la trata de seres humanos en cualquiera de sus formas.

Use la siguiente dirección de web para ver números anteriores de

¡Basta al tráfico de personas!

<http://homepage.mac.com/srjeanschafersds/stoptraffic/index.html>

Para enviar información o para recibir la publicación regularmente, envíenos un correo electrónico a:

jeansds2000@yahoo.com

Edición y Presentación:

Jean Schaffer, SDS